

Catalogo
Elettrovalvole
per fluidi industriali

Catalogue
Solenoid Valves
for industrial media



ACI



INFORMAZIONI GENERALI

Le nostre elettrovalvole sono adatte per il controllo di fluidi liquidi e gassosi con viscosità max di 3°E o 37 cSt (mm²/sec) compatibili con i materiali impiegati e cioè: corpi in ottone oppure in acciaio inox AISI 303, parti interne in acciaio inox AISI 303, AISI 430.

Organî di tenuta a seconda delle applicazioni in NBR (BUNA – N/NITRILE), EPDM (ETILENO PROPILENE), FPM (ELASTOMERO FLUORURATO/VITON), PTFE (POLITETRAFLUORO ETILENE CARICATO).

Per ogni elettrovalvola viene indicato il coefficiente di portata Kv, esso rappresenta la portata d'acqua in m³/h che attraversa l'elettrovalvola con una pressione differenziale di 1 bar ad una temperatura compresa tra 5°C e 40°C.

Mediante il coefficiente Kv è possibile risalire alla portata Q usando le formule seguenti:

$$\text{PER LIQUIDI} \quad Q=Kv \sqrt{\frac{\Delta p}{p}} \quad (\text{m}^3/\text{h})$$

Dove:

Δp = pressione differenziale in bar (differenza fra la pressione di ingresso e la pressione di uscita)

ρ = densità relativa rispetto all'acqua a 4°C (acqua=1)

La formula è valida per liquidi con viscosità fino a 3°E o 37cSt.

$$\text{PER GAS} \quad Q=26 \text{ Kv} \sqrt{\frac{P_2 \cdot (P_1-P_2)}{P}} \cdot \frac{293}{(273+T)} \quad (\text{Nm}^3/\text{h})$$

Dove:

P1 = pressione assoluta (pressione manometrica +1) in ingresso

P2 = pressione assoluta in uscita

ρ = densità relativa rispetto all'aria a 20°C ed alla pressione atmosferica (aria=1)

T = la temperatura del gas in °C

La formula è valida per (P1-P2)<50% di P1.

Viene inoltre indicato per ogni elettrovalvola il valore di pressione differenziale (Δp) in bar max e min entro cui l'elettrovalvola funziona regolarmente.

Nel caso in cui sul foro di uscita la pressione sia nulla il Δp massimo rappresenta la massima pressione di alimentazione. Il Δp minimo è zero per le elettrovalvole a comando diretto o a membrana trainata. Per le elettrovalvole servo-azionate il dato indicato rappresenta il valore minimo che garantisce la piena apertura e la chiusura completa. Esso rappresenta anche la minima perdita di carico attraverso l'elettrovalvola durante il passaggio del fluido.

ELETTROMAGNETI

Le bobine sono previste generalmente per una messa sotto tensione continua (ED100%) ed in classe di isolamento F (max 155°C). Sono inglobate in resina caricata con fibra di vetro e grado di protezione IP65 con connettore montato. Le tolleranze sulla tensione sono +15% -10% per le versioni in corrente alternata (50 e 60 Hz) e ±10% per le versioni in corrente continua. I valori di potenza indicati si riferiscono alla temperatura di 20°C ed alla tensione nominale.

Tensioni standard: corrente alternata 24V, 110V, 220-230V

corrente continua 12V, 24V

Sono disponibili bobine in classe di isolamento H (max 180°C), tensioni e potenze diverse dalle standard e con rapporto d'intermittenza inferiore al 100%.



GENERAL INFORMATION

Our solenoid valves are suitable for controlling liquid and gas fluids with a max viscosity of 3°E or 37 cSt (mm²/sec) compatible with the materials used, which are: bodies in brass or in AISI 303 stainless steel, internal parts in AISI 303, AISI 430 stainless steel.

Seal materials are depending on the application: NBR (BUNA – N/NITRILE), EPDM (ETHYLENE PROPYLENE), FPM (FLUORINATED ELASTOMER/VITON), PTFE (POLYTETRAFLUORIDE ETHYLENE).

For each solenoid valve the capacity coefficient Kv is given. It is the rate of water flow expressed in m³/h that is crossing the solenoid valve with a differential pressure of 1 bar at a temperature between 5°C and 40°C.

By means of the coefficient Kv, it is possible to calculate the flow rate Q, using the following formula:

$$\text{FOR LIQUIDS} \quad Q=Kv \sqrt{\frac{\Delta p}{p}} \quad (\text{m}^3/\text{h})$$

Where:

Δp = differential pressure in bar (difference between the inlet and outlet pressure)

ρ = relative density with respect to water at 4°C (water=1)

This formula is valid for liquids with viscosity up to 3°E or 37cSt.

$$\text{FOR GASES} \quad Q=26 \text{ Kv} \sqrt{\frac{P_2 \cdot (P_1-P_2)}{P}} \cdot \frac{293}{(273+T)} \quad (\text{Nm}^3/\text{h})$$

Where:

P1 = absolute inlet pressure (manometric pressure +1)

P2 = absolute outlet pressure

ρ = relative density with respect to air at 20°C and atmospheric pressure (air=1)

T = temperature of the gas in °C

This formula is valid for (P1-P2)<50% of P1.

In addition, the max and min differential pressure value Δp , within each solenoid valve operates regularly, expressed in bar, is given.

If the pressure on the outlet hole is null, max Δp is the maximum supply pressure.

Min Δp is zero for solenoid valves with direct control or piloted by assisted lift diaphragm.

For pilot operated solenoid valves, the figure given is the minimum value that is ensuring full opening and complete closure.

It is also the minimum loss of load through the solenoid valve when the fluid is passing through it.

ELECTROMAGNETS

The coils are generally designed for continuous powering (ED100%) with insulation class F (max 155°C). They are incorporated in fibreglass-reinforced resin with a IP65 protection degree with the connector mounted. The voltage tolerances are +15% -10% for the alternating current versions (50 and 60 Hz) and ±10% for the direct current versions.

The given power value refers to the temperature of 20°C and to the rated voltage.

Standard voltages are: 24V, 110V, 220-230V for alternating current

12V, 24V for direct current

Coil with insulation class H (max 180°C), voltages and powers different to the standard ones, and with an intermittency ratio under 100% are available on request.



INFORMACIÓN GENERAL

Nuestras válvulas de solenoide son ideales para el control de fluidos líquidos y gaseosos con viscosidad máxima de 3°E o 37 cSt (mm²/sec) compatibles con los materiales empleados: cuerpos en latón o acero inoxidable AISI 303, partes internas en acero inoxidable AISI 303, AISI 430.

Membranas en NBR (BUNA – N/NITRILE), EPDM (ETILENO PROPILENO), FPM (VITON) y PTFE (TEFLON), dependiendo de su aplicación.

Para cada válvula de solenoide esta indicado el coeficiente de caudal Kv, esto es la proporción de caudal de agua en m³/h que pasa a través de la válvula de solenoide con una presión diferencial de 1 bar a una temperatura entre los 5°C y 40°C.

A través del coeficiente Kv es posible calcular el caudal Q, utilizando la siguiente fórmula :

$$\text{PARA LIQUIDOS} \quad Q=Kv \sqrt{\frac{\Delta p}{p}} \quad (\text{m}^3/\text{h})$$

Dónde :

Δp = presión diferencial en bar (diferencia entre la presión de entrada y la presión de salida)

ρ = densidad relativa respecto al agua a la temperatura 4°C (agua=1)

Esta formula es valida para líquidos con viscosidad hasta 3°E o 37cSt.

$$\text{PARA GASES} \quad Q=26 \text{ Kv} \sqrt{\frac{P_2 \cdot (P_1-P_2)}{P}} \cdot \frac{293}{(273+T)} \quad (\text{Nm}^3/\text{h})$$

Dónde :

P1 = presión absoluta a la entrada (presión relativa +1)

P2 = presión absoluta a la salida

ρ = densidad relativa con respecto al aire a 20°C y a la presión atmosférica (aire=1)

T = temperatura del gas en °C

La formula es válida para (P1-P2)<50% de P1.

Para todas las válvulas de solenoide está también indicado el valor de presión diferencial máxima y mínima (Δp), entre el cual las válvulas de solenoide funcionan correctamente.

En el caso de que la presión en el conducto de salida sea nula, el Δp máximo representa la presión máxima de alimentación. El Δp mínimo es cero para válvulas de acciónamiento directo o acciónamiento mixto.

Para válvulas de solenoide servo-pilotadas, el dato indicado representa el valor mínimo que garantiza apertura y cierre completo.

Este dato representa también la perdida mínima de carga a través de la E.V.

BOBINAS

Las bobinas están diseñadas generalmente para funcionar bajo tensión continua (ED100%) y aislamiento en clase F (max 155°C); encapsuladas en Nylon y Resina Epoxi con carga de vidrio y grado de protección IP65 con el conector montado. La tolerancia sobre la tensión +15% -10% para la versión corriente alterna (50 y 60 Hz) y ±10% para la corriente continua. El valor de potencia indicado hace referencia a la temperatura de 20°C y a la tensión nominal.

Tensión estándar : Corriente Alterna 24V, 110V, 220-230V

Corriente Continua 12V, 24V

También hay bobinas con aislamiento en clase H (max 180°C), tensiones y potencias diferentes a las estándares y con valores de intermitencia inferiores a 100%.



INFORMAÇÕES GERAIS

Nossas válvulas solenóides são ideais para o controle de fluidos líquidos e gasosos não agressivos e compatíveis ao material construtivo com viscosidade máxima de 3°E ou 37 cSt (mm²/sec), corpo em latão ou aço inoxidável AISI 303, suas partes internas de açãoamento são em aço inoxidável AISI 303 ou AISI 430.

As vedações, dependendo da aplicação são em NBR (BUNA), EPDM (ETILENO PROPILENO), FPM (VITON), PTFE (TEFLON).

Na automação o dimensionamento das válvulas solenóides é de importância fundamental os parâmetros que interessam para a perfeita aplicação são: os valores máximo e mínimos de vazão (Kv). Este coeficiente Kv representa o volume de água em m³/h que pás através da válvula solenóide com uma pressão diferencial de 1 bar a uma temperatura de 5°C a 40°C.

Mediante ao coeficiente Kv é possível calcular a vazão Q usando a fórmula abaixo:

$$\text{PARA LÍQUIDOS} \quad Q=Kv \sqrt{\frac{\Delta p}{p}} \quad (\text{m}^3/\text{h})$$

Onde:

Δp = pressão diferencial em bar (diferencial entre a pressão de entrada e pressão de saída)

ρ = densidade relativa a água a 4°C (água=1)

Esta formula é valida para líquidos com viscosidade 3°E ou 37cSt.

$$\text{PARA GÁS} \quad Q=26 \text{ Kv} \sqrt{\frac{P_2 \cdot (P_1-P_2)}{P}} \cdot \frac{293}{(273+T)} \quad (\text{Nm}^3/\text{h})$$

Onde:

P1 = Pressão absoluta de entrada (pressão relativa +1)

P2 = Pressão absoluta de saída

ρ = densidade relativa ao ar a 20°C com pressão atmosférica (ar=1)

T = Temperatura do gás em °C

A formula é valida para (P1-P2)<50% de P1.

Também vem indicado para todas as válvulas solenóides a pressão diferencial Δp cujo os valores máximo e mínimos das válvulas solenóide atuam corretamente.

Caso a pressão diferencial de saída seja nula o Δp máximo representa a pressão máxima de alimentação. Para as válvulas solenóides servo pilotadas o Δp é zero, este dado indicado representa a perda mínima de carga através da E.V. durante a passagem do fluido pela válvula solenóide.

BOBINAS

As bobinas estão dimensionadas geralmente para trabalho de baixa tensão continua (ED100%), isolamento em classe F (max 155°C). Encapsulamento podem ser em Nylon ou resina Epoxi com carga de fibra de vidro, proteção IP65 quando montado com conector. A tolerância sobre a tensão é +15% -10% para as versões CA (50/60 Hz) e ±10% para as versões CC. Os valores da potência indicado fazem referência a temperatura +20°C da tensão nominal conforme norma UL 1443.

Tensão standard : Corrente Alterna 24V, 110V, 220-230V

Corrente Contínua 12V, 24V

Conforme aplicação, contamos com bobinas de isolamento classe H (max 180°C), com tensões e potências diferentes a standard e com valores intermitentes inferiores a 100%.

SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	K _v	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	FIG. OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
				Δp bar	AC ~ VA SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	REGIME HOLD REGIMEN SERVICIO REGIMEN	DC W		
		G (ISO 228)	mm	m ³ /h	MIN	MAX	AC ~ DC	°C	

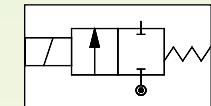
2/2

Comando diretamente chiuso

Direct operated normally closed

Accionamiento directo normalmente cerrada

Accionamento direto normalmente fechada



121	M5	1	0,03	0	-	10	-	-	2				16	6	1	7
		1,2	0,037	0	-	7	-	-	2							
		1,2	0,037	0	-	12	-	-	4	NBR	-10 +90					
		1,6	0,055	0	-	3	-	-	2	FPM	-10 +130					
		1,6	0,055	0	-	8	-	-	4							
		2	0,082	0	-	1,4	-	-	2							
		2	0,082	0	-	4	-	-	4							
105	1/8"	1,2	0,04	0	25	25	12	8	6,5				22	3	2	1-3-5-7-9
		1,5	0,06	0	16	16	12	8	6,5	NBR	-10 +90					
		2	0,09	0	12	10	12	8	6,5	EPDM	<+140					
		2,5	0,14	0	8	5,5	12	8	6,5	FPM	-10 +130					
		3,1	0,19	0	5	2	12	8	6,5							
		4	0,32	0	4	1,5	12	8	6,5							
		W105	1/8"	1,5	0,06	0	14	3	12	FPM	-10 +130					
106	1/8"	1,5	0,07	0	30	26	20	15	10	NBR	-10 +90		30	2	4	1-2-4-7-9
		2	0,1	0	22	20	20	15	10	EPDM	<+140					
		2,5	0,15	0	16	14	20	15	10	FPM	-10 +130					
		3,5	0,32	0	10	8	20	15	10	PTFE	-10 +160					
106	1/4"-3/8"-1/2"	1,5	0,07	0	30	26	20	15	10				30	2	5	1-2-4-7-9
		2	0,1	0	22	20	20	15	10	NBR	-10 +90					
		2,5	0,15	0	16	14	20	15	10	EPDM	<+140					
		3,5	0,32	0	10	8	20	15	10	FPM	-10 +130					
		4,5	0,41	0	6,5	3,5	20	15	10	PTFE	-10 +160					
		5,2	0,47	0	4	1,8	20	15	10							
		6,4	0,64	0	3	1	20	15	10							
W106	1/4"	3	0,18	0	14	6	20	15	10	FPM	-10 +130		30	2	6	
		4	0,26	0	7	3	20	15	10							
109	3/8"	12	2	0	0,5	0,06	20	15	10				30	2	7	
	1/2"	12	2,2	0	0,5	0,06	20	15	10	NBR	-10 +90					
	3/4"	18	4,5	0	0,14	-	20	15	-	EPDM	<+140					
	3/8"	12	2	0	0,8	0,4	40	30	27	FPM	-10 +130					
	1/2"	12	2,2	0	0,8	0,4	40	30	27							
	3/4"	18	4,5	0	0,2	0,12	40	30	27							



SERIE SERIES	RACCORDO PORT SIZE	PASSAGGIO ORIFICE	Kv	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL	OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
SERIE SERIES	ROSCA CONEXÃO	ORIFICO ORIFÍCIO		Δp bar	AC ~ VA SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	DC REGIME HOLD SERVICIO REGIME		BOBINA BOBINA	FIG.
SÉRIE				MIN	MAX			BOBINA BOBINA	
	G (ISO 228)	mm	m ³ /h	MIN	MAX	AC ~	DC	W	

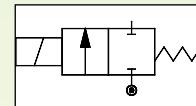
2/2

Comando diretamente operato normalmente chiuso

Direct operated normally closed

Accionamiento directo normalmente cerrada

Acionamento direto normalmente fechada



S106	3/8"-1/2"	3	0,25	0	15	10	20	15	10	NBR	-10 +90	30	2	1	
		3,5	0,32	0	10	8	20	15	10						
		4	0,36	0	8	5	20	15	10						
		4,5	0,41	0	6,5	3,5	20	15	10						
110	1/4"-3/8"-1/2"	2	0,1	0	22	20	20	15	10	NBR	-10 +90	30	2	2	4-6
		3,5	0,32	0	10	8	20	15	10	EPDM	<+140				
		5,2	0,47	0	4	1,8	20	15	10	FPM	-10 +130				
		6,4	0,64	0	3,5	1	20	15	10	PTFE	-10 +160				
111	1/8"	1,2	0,04	0	25	25	12	8	6,5	NBR	-10 +90	22	3	3	3-5-6
		1,5	0,06	0	16	16	12	8	6,5	EPDM	<+140				
		2	0,09	0	12	10	12	8	6,5	FPM	-10 +130				
		2,5	0,14	0	8	5,5	12	8	6,5						
		3,1	0,19	0	5	2	12	8	6,5						
112	□25 Flangia-Base Placa base	1,2	0,04	0	25	25	12	8	6,5	NBR	-10 +90	22	3	4	1-3-5-7-9
		1,5	0,06	0	16	16	12	8	6,5	EPDM	<+140				
		2	0,09	0	12	10	12	8	6,5	FPM	-10 +130				
		2,5	0,14	0	8	5,5	12	8	6,5						
114	□32 Flangia-Base Placa base	1,5	0,07	0	30	26	20	15	10	NBR	-10 +90	30	2	5	1-2-4-7-9
		2	0,1	0	22	20	20	15	10	EPDM	<+140				
		2,5	0,15	0	16	14	20	15	10	FPM	-10 +130				
		3,5	0,32	0	10	8	20	15	10	PTFE	-10 +160				
		4,5	0,41	0	6,5	3,5	20	15	10						
		5,2	0,47	0	4	1,8	20	15	10						



FIG. 1



FIG. 2



FIG. 3



FIG. 4



FIG. 5

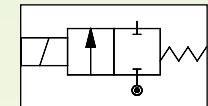
SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	K _v	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	FIG. OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES	
				Δp bar	AC ~ VA SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	DC REGIME HOLD SERVICIO REGIME				
				mm m ³ /h	MIN MAX	AC ~ DC			°C	

2/2

Comando diretto normalmente chiusa

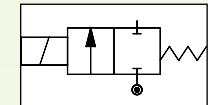
Direct operated normally closed

Accionamiento directo normalmente cerrada



135	K-N-P-W-Y-Z	1,5	0,06	0	16	16	12	8	6,5		22	1	3 - 6
	K-N-P-W-Y-Z	2	0,09	0	12	10	12	8	6,5	NBR		-10 +90	
	K-N-P-W-Y-Z	2,5	0,14	0	8	5,5	12	8	6,5	EPDM		<+140	
	K-N-P-Y	3	0,19	0	4,5	2	12	8	6,5	FPM		-10 +130	
	N-P-Y	4	0,35	0	2,5	1,2	12	8	6,5				

2/2

Comando diretto normalmente chiusa
separazione di fluido a membranaDirect operated normally closed
dry armature with membraneAccionamiento directo normalmente cerrada
con membrana de separacionAccionamiento direto normalmente fechada
de isolamento do fluido

150	G1/4"	7,5	0,7	0	0,2	-	12	8	-	SILICONE	<+95	22	3	6
		7,5	0,7	0	-	0,2	-	-	6,5					

160	G1/2"	10	1,7	0	0,5	-	20	15	-	SILICONE	<+95	30	2	7
		10	1,7	0	-	0,5	-	-	10					

161	Portagomma	8	1,1	0	0,15	0,15	20	15	10		<+95	30	2	8
	Hosetail	8	1,1	0	-0,9	-0,7	20	15	10	SILICONE				
	Porta goma	8	1,1	0	0,5	0,5	40	30	27					
	Porta tubo	8	1,1	0	-0,9	-0,9	40	30	27					



SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	Kv	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
				Δp bar	AC ~ VA				FIG.
	G (ISO 228)	mm	m ³ /h	MIN	MAX	SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	REGIME HOLD SERVICIO REGIME	DC ---	

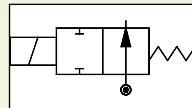
2/2

Comando diretamente aperto

Direct operated normally open

Accionamiento directo normalmente abierta

Accionamento direto normalmente aberta



203	1/8	2 2,5 2,9	0,1 0,14 0,17	0 0 0	16 13 10	16 13 10	20 20 20	15 15 15	10 10 10	NBR FPM EPDM	-10 +90 <+140 -10 +130	30	2	1	
-----	-----	-----------------	---------------------	-------------	----------------	----------------	----------------	----------------	----------------	--------------------	------------------------------	----	---	---	--

204	1/8"	1,5 1,7	0,06 0,08	0 0	16 12	16 12	12 12	8 8	6,5 6,5	NBR EPDM FPM	-10 +90 <+140 -10 +130	22	3	2	
-----	------	------------	--------------	--------	----------	----------	----------	--------	------------	--------------------	------------------------------	----	---	---	--

205	1/8"	1,2 1,5 2 2,5 3,1	0,04 0,06 0,09 0,14 0,19	0 0 0 0 0	19 14 8 4,5 2,5	19 14 8 4,5 2,5	12 12 12 12 12	8 8 8 8 8	6,5 6,5 6,5 6,5 6,5	NBR EPDM FPM	-10 +90 <+140 -10 +130	22	3	3	3
-----	------	-------------------------------	--------------------------------------	-----------------------	-----------------------------	-----------------------------	----------------------------	-----------------------	---------------------------------	--------------------	------------------------------	----	---	---	---

206	1/8"	1,5 2 2,5 3,5	0,07 0,1 0,15 0,32	0 0 0 0	23 17 12 7	23 17 12 4	20 20 20 20	15 15 15 15	10 10 10 10	NBR	-10 +90	30	2	4	
		1,5 2 2,5 3,5	0,07 0,1 0,15 0,32	0 0 0 0	23 17 12 7	23 17 12 4	20 20 20 20	15 15 15 15	10 10 10 10	EPDM	<+140				
		1,5 2 2,5 3,5	0,07 0,1 0,15 0,32	0 0 0 0	23 17 12 7	23 17 12 4	20 20 20 20	15 15 15 15	10 10 10 10	FPM	-10 +130				
	1/4"-3/8"-1/2"	3,5 4,5 5,2 6,4	0,32 0,41 0,47 0,64	0 0 0 0	7 4 2,2 3,5	4 3 2,2 3,5	20 20 20 40	15 15 15 30	10 10 10 27				36	5	

210	1/4"-3/8"-1/2"	2 2,5 3,5 4,5 5,2 6,4	0,1 0,15 0,32 0,41 0,47 0,64	0 0 0 0 0 0	17 12 7 4,5 3 3,5	17 12 4 3 2,2 3,5	20 20 20 20 20 40	15 15 15 15 15 30	10 10 10 10 10 27	NBR EPDM FPM	-10 +90 <+140 -10 +130	30	2	6	
		2 2,5 3,5 4,5 5,2 6,4	0,1 0,15 0,32 0,41 0,47 0,64	0 0 0 0 0 0	17 12 7 4,5 3 3,5	17 12 4 3 2,2 3,5	20 20 20 20 20 40	15 15 15 15 15 30	10 10 10 10 10 27			36	5		



SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	K _v	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	FIG. OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES	
				Δp bar	AC ~ VA SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	DC REGIME HOLD SERVICIO REGIME	°C			
				mm m ³ /h	MIN MAX	AC ~ DC			TAGLIA SIZE TALLA MÉTRO	SERIE SERIES SERIE SERIE

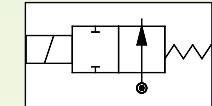
2/2

Comando diretamente aperto

Direct operated normally open

Accionamiento directo normalmente abierto

Accionamento direto normalmente aberta



235	K-N-P-W-Y-Z	1,5	0,06	0	14	14	12	8	6,5	NBR	-10 +90	22	3	1-2	
		2	0,09	0	8	8	12	8	6,5	EPDM	<+140			3-4	
		2,5	0,14	0	4,5	4,5	12	8	6,5	FPM	-10 +130			5	

212	□25 Flangia-Base Placa base	1,2	0,04	0	19	19	12	8	6,5	NBR	-10 +90	22	3	6	9
		1,5	0,06	0	14	14	12	8	6,5	EPDM	<+140				
		2	0,09	0	8	8	12	8	6,5	FPM	-10 +130				

214	□32 Flangia-Base Placa base	1,5	0,07	0	23	23	20	15	10	NBR	-10 +90	30	2	7	9
		2	0,1	0	17	17	20	15	10	EPDM	<+140				
		2,5	0,15	0	12	12	20	15	10	FPM	-10 +130				
		3,5	0,32	0	7	4	20	15	10						
		4,5	0,41	0	4,5	3	20	15	10						
		5,2	0,47	0	3	2,2	20	15	10						



SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	K _v	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
				Δp bar	AC ~ VA	SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	REGIME HOLD SERVICIO REGIME	DC	FIG.
				mm	m ³ /h	MIN	MAX		
				AC ~	DC				
	G (ISO 228)								

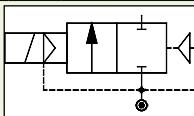
2/2

Servoazionata a membrana normalmente chiusa

Diaphragm servoassisted normally closed

Servo pilotada por membrana normalmente cerrada

Servo pilotada vadação membrana normalmente fechada



107	1/4"	10	1,5	0,15	15	15	12	8	6,5	22	3	1	1-5-7
	3/8"	10	1,7	0,15	15	15	12	8	6,5				
	3/8"	12	2,2	0,15	15	15	12	8	6,5				
	1/2"	12	2,5	0,15	15	15	12	8	6,5				
	3/4"	18	5,5	0,15	13	13	12	8	6,5				
	1"	24	10,2	0,15	10	10	12	8	6,5				
	1 1/4"	30	15	0,15	10	10	12	8	6,5				

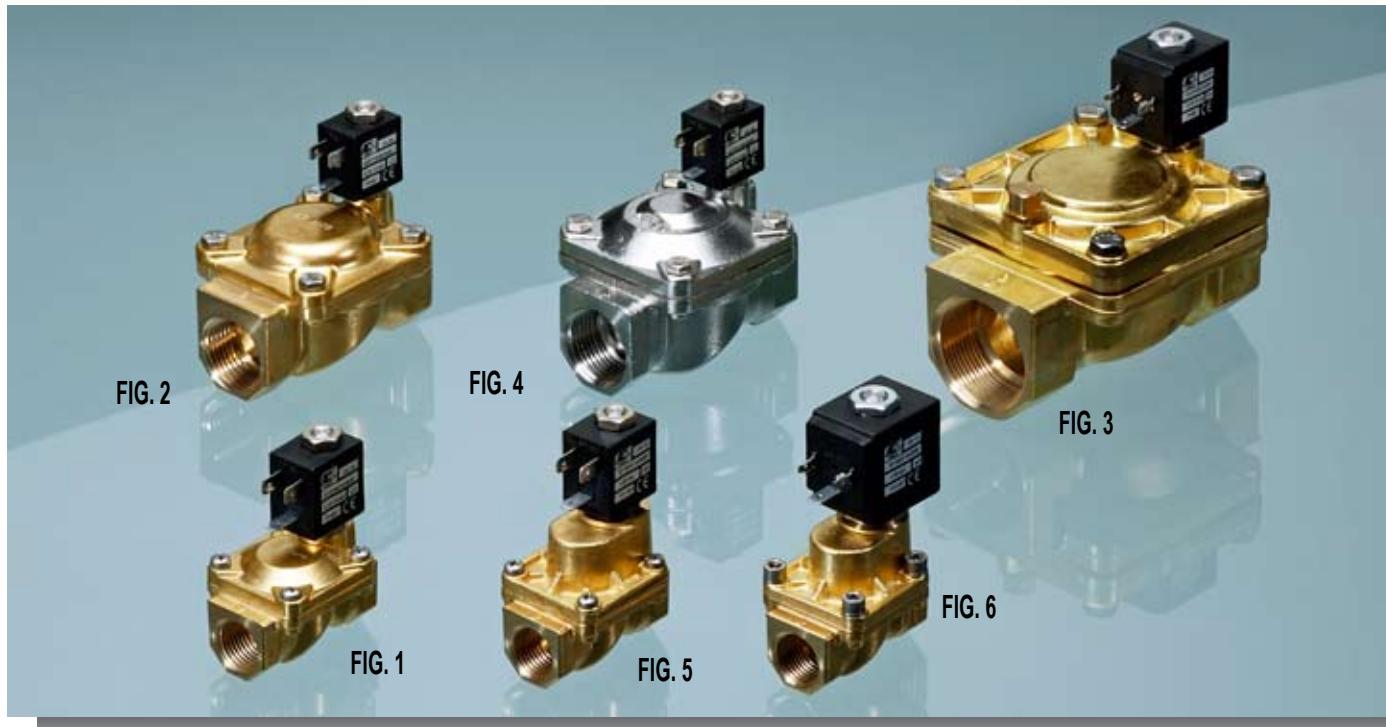
107	1 1/4"	37	18	0,15	10	10	20	15	10	NBR	-10 +90	30	2	3	1-4-7
	1 1/2"	37	21	0,15	10	10	20	15	10	EPDM	<+140				
	2"	50	36	0,15	10	10	20	15	10	FPM	-10 +130				
	2 1/2"	75	75	0,3	10	10	20	15	10	NBR	-10 +90				
	3"	75	84	0,3	10	10	20	15	10						

177	3/8"	12	2,2	0,15	15	15	12	8	6,5	NBR	-10 +90	22	3	4	
	1/2"	12	2,5	0,15	15	15	12	8	6,5	EPDM	<+140				
	3/4"	18	5,5	0,15	13	13	12	8	6,5	FPM	-10 +130				
	1"	24	10,2	0,15	10	10	12	8	6,5						

2/2	Servoazionata a pistone normalmente chiusa					Piston servoassisted normally closed					
	Servo pilotada por pistón normalmente cerrada					Servo pilotada vadação pistão normalmente fechada					

118	1/4"	5,2	0,47	1,5	15	-	12	8	-	PTFE	-10 +130	22	3	5	3
	3/8"	12	2	1	20	20	12	8	6,5						
	1/2"	12	2,2	1	20	20	12	8	6,5						

119	1/4"	5,2	0,47	1,5	50	50	20	15	10	PTFE	-10 +130	30	2	6	
	3/8"	12	2	1	30	30	20	15	10						
	1/2"	12	2,2	1	30	30	20	15	10						
	3/8"	12	2	1	50	50	40	30	27						
	1/2"	12	2,2	1	50	50	40	30	27						



SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	K _v	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	FIG. OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES	
				Δp bar	AC ~ VA SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	REGIME HOLD REGIMEN SERVICIO REGIMEN	DC W	°C		
		G (ISO 228)	mm	m ³ /h	MIN	MAX			TAGLIA SIZE TALLA MÉDICO	SERIE SERIES SERIE SERIE

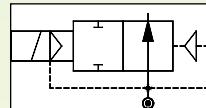
2/2

Servoazionata a membrana normalmente aperta

Diaphragm servoassisted normally open

Servo pilotada por membrana normalmente abierta

Servo pilotada vadação membrana normalmente aberta

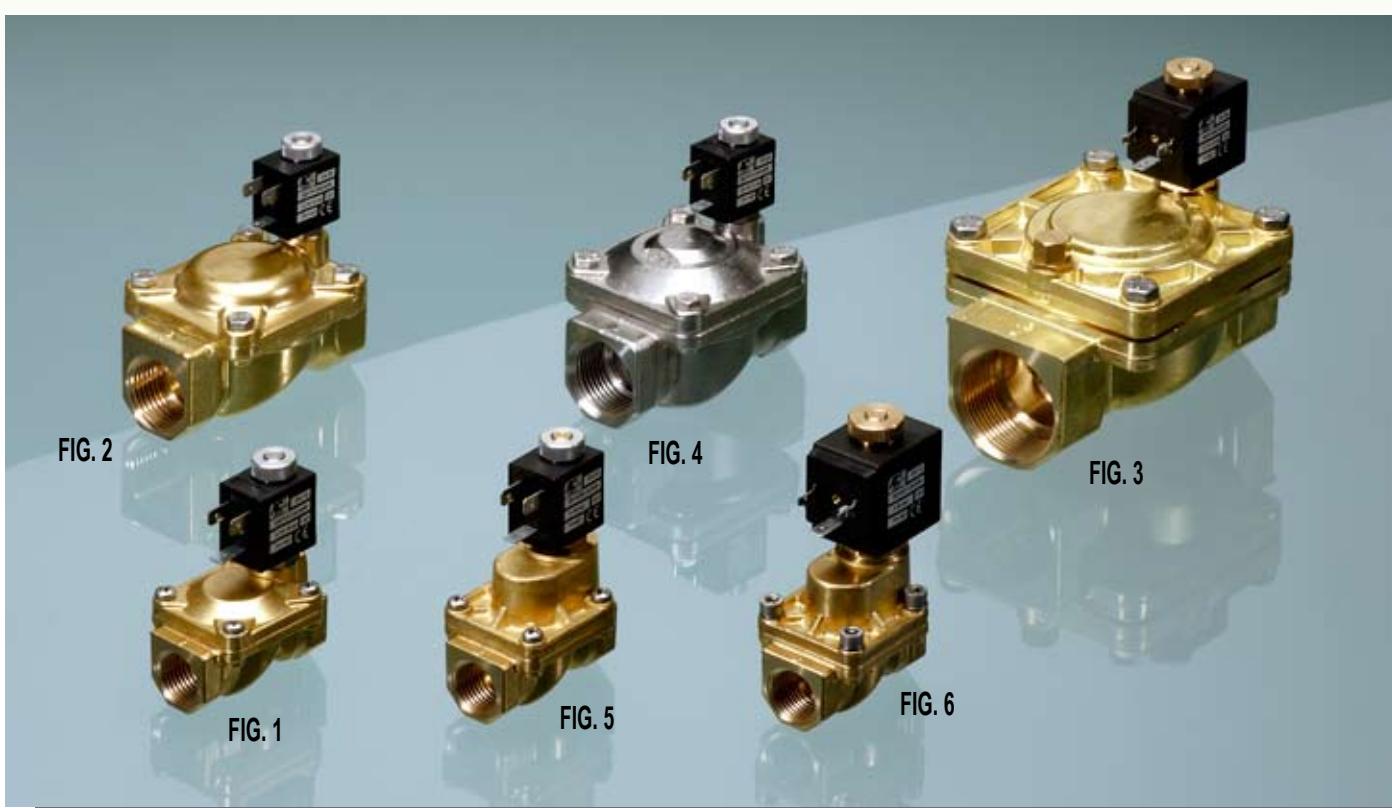


207	1/4"	10	1,5	0,15	15	15	12	8	6,5		22	3	1	3
	3/8"	10	1,7	0,15	15	15	12	8	6,5					
	3/8"	12	2,2	0,15	15	15	12	8	6,5	NBR				
	1/2"	12	2,5	0,15	15	15	12	8	6,5	EPDM				
	3/4"	18	5,5	0,15	13	13	12	8	6,5	FPM				
	1"	24	10,2	0,15	10	10	12	8	6,5					
	1 1/4"	30	15	0,15	10	10	12	8	6,5					

207	1 1/4"	37	18	0,15	10	10	20	15	10	NBR	-10 +90	30	2	3	4
	1 1/2"	37	21	0,15	10	10	20	15	10	EPDM	<+140				
	2"	50	36	0,15	10	10	20	15	10	FPM	-10 +130				
	2 1/2"	75	75	0,3	10	10	20	15	10	NBR	-10 +90				
	3"	75	84	0,3	10	10	20	15	10						

277	3/8"	12	2,2	0,15	15	15	12	8	6,5	NBR	-10 +90	22	3	4	
	1/2"	12	2,5	0,15	15	15	12	8	6,5	EPDM	<+140				
	3/4"	18	5,5	0,15	13	13	12	8	6,5	FPM	-10 +130				
	1"	24	10,2	0,15	10	10	12	8	6,5						

218	1/4"	5,2	0,47	1,5	15	-	12	8	-	PTFE	-10 +130	22	3	5	3
	3/8"	12	2	1	20	20	12	8	6,5						
	1/2"	12	2,2	1	20	20	12	8	6,5						
219	3/8"	12	2	1	30	30	20	15	10	PTFE	-10 +130	30	2	6	
	1/2"	12	2,2	1	30	30	20	15	10						



SERIE SERIES	RACCORDO PORT SIZE	PASSAGGIO ORIFICE	Kv	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
SERIE SERIES	ROSCA ORIFÍCIO	ORIFÍCIO ORIFÍCIO		Δp bar	AC ~ VA SPUNTO REGIME INRUSH HOLD PUNTO SERVICIO PARTIDA REGIME	DC ---			FIG.
SÉRIE	CONEXÃO			mm	m³/h	MIN	MAX		
	G (ISO 228)				AC ~	DC ---			

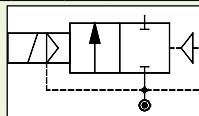
2/2

Servoazionata a membrana trainata normalmente chiusa

Accionamiento mixto normalmente cerrada

Lift-assisted diaphragm normally closed

Accionamiento combinado normalmente fechada



108	3/8"	12	2	0	10	-	20	15	-	NBR	-10 +90	30	2	1	7
	1/2"	12	2,2	0	12	10	40	30	27	EPDM	<+140				

108	3/8"	12	2	0	12	10	40	30	27	NBR	-10 +90	36	5	2	7
	1/2"	12	2,2	0	12	10	40	30	27	EPDM	<+140				
	3/4"	18	4,5	0	9	-	40	30	-	FPM	-10 +130				
	3/4"	18	4,5	0	-	9	-	-	27						
	1"	24	8,5	0	7	-	40	30	-						
	1"	24	8,5	0	-	8	-	-	27						



FIG. 1



FIG. 2



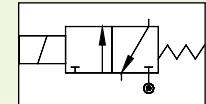
FIG. 3

3/2

Comando diretto normalmente chiusa

Direct operated normally closed

Acionamento direto normalmente fechada



304	G1/8"	1,5	1,5	0,06	0	10	10	12	8	6,5	NBR	-10 +90			
											EPDM	<+140	22	3	1
											FPM	-10 +130			7 - 10

305		1,2	1,2	0,04	0	15	15	12	8	6,5	NBR	-10 +90			
	G1/8"	1,5	1,5	0,06	0	10	10	12	8	6,5	EPDM	<+140	22	3	2
		2	1,7	0,09	0	6	6	12	8	6,5	FPM	-10 +130			1-3-7-9-10

		1,5	2,4	0,07	0	20	20	20	15	10	NBR	-10 +90			
306	G1/8"	2	2,4	0,11	0	13	13	20	15	10	EPDM	<+140	30	2	3
		2,5	2,4	0,16	0	10	10	20	15	10	FPM	-10 +130			1-2-7-9-10

306		1,5	2,4	0,07	0	20	20	20	15	10	NBR	-10 +90				
	G1/4"	2	2,4	0,11	0	13	13	20	15	10	EPDM	<+140	30	2	3	1-2-7-9-10
		2,5	2,4	0,16	0	10	10	20	15	10	FPM	-10 +130				

310	G1/4"	2 2,5	2,4 2,4	0,11 0,16	0 0	13 10	13 10	20 20	15 15	10 10	NBR EPDM	-10 <+140	+90	30	2	4	6 - 10
------------	-------	----------	------------	--------------	--------	----------	----------	----------	----------	----------	-------------	--------------	-----	----	----------	---	--------

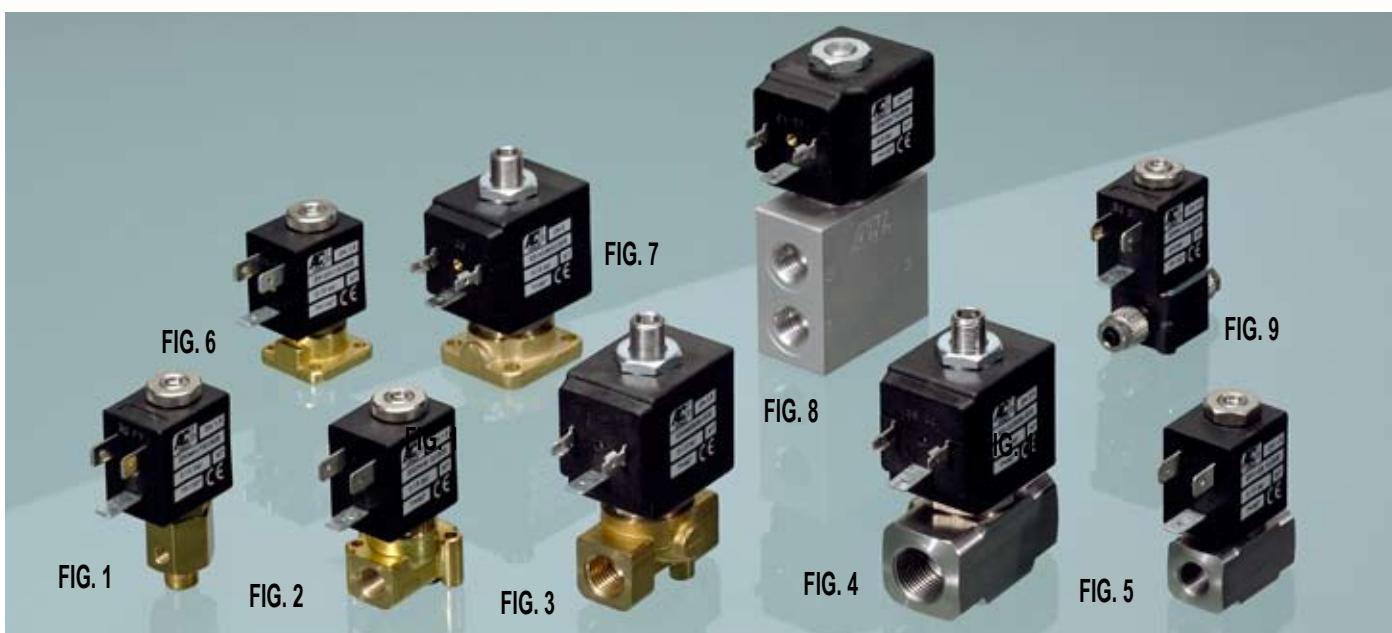
311	G1/8"	1,2	1,2	0,04	0	15	15	12	8	6,5	NBR	-10 +90		22	3	5	6 - 10
		1,5	1,5	0,06	0	10	10	12	8	6,5	EPDM	<+140					
		2	1,7	0,09	0	6	6	12	8	6,5	FPM	10 +130					

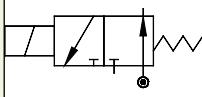
312	<input checked="" type="checkbox"/> 25 Flangia-Base Piso base	1,2 1,5 2	1,2 0,06 1,7 0,00	0,04 0 0 0	0 10 6	15 10 6	15 10 6	12 12 12	8 8 8	6,5 6,5 6,5	NBR EPDM EPDM	-10 +90 <+140 10 +120	22	3	6	1 -3 -7 -9 -10
------------	---	-----------------	----------------------------	---------------------	--------------	---------------	---------------	----------------	-------------	-------------------	---------------------	-----------------------------	----	----------	---	----------------

314	<input checked="" type="checkbox"/> 32	1,5	2,4	0,07	0	20	20	20	15	10	NBR	-10 +90		30	2	7	1-2-7-9-10
	Flangia-Base	2	2,4	0,11	0	13	13	20	15	10	EPDM	<+140					
	Placa base	2,5	2,4	0,16	0	10	10	20	15	10	EPDM	>-120					

320	G1/4"	7,5 7,5	7,5 0,64	0 0	5 -	- 5	40 -	30 -	- 27	FPM	-10 +130	36	5	8	
------------	-------	------------	-------------	--------	--------	--------	---------	---------	---------	-----	-------------	----	----------	---	--

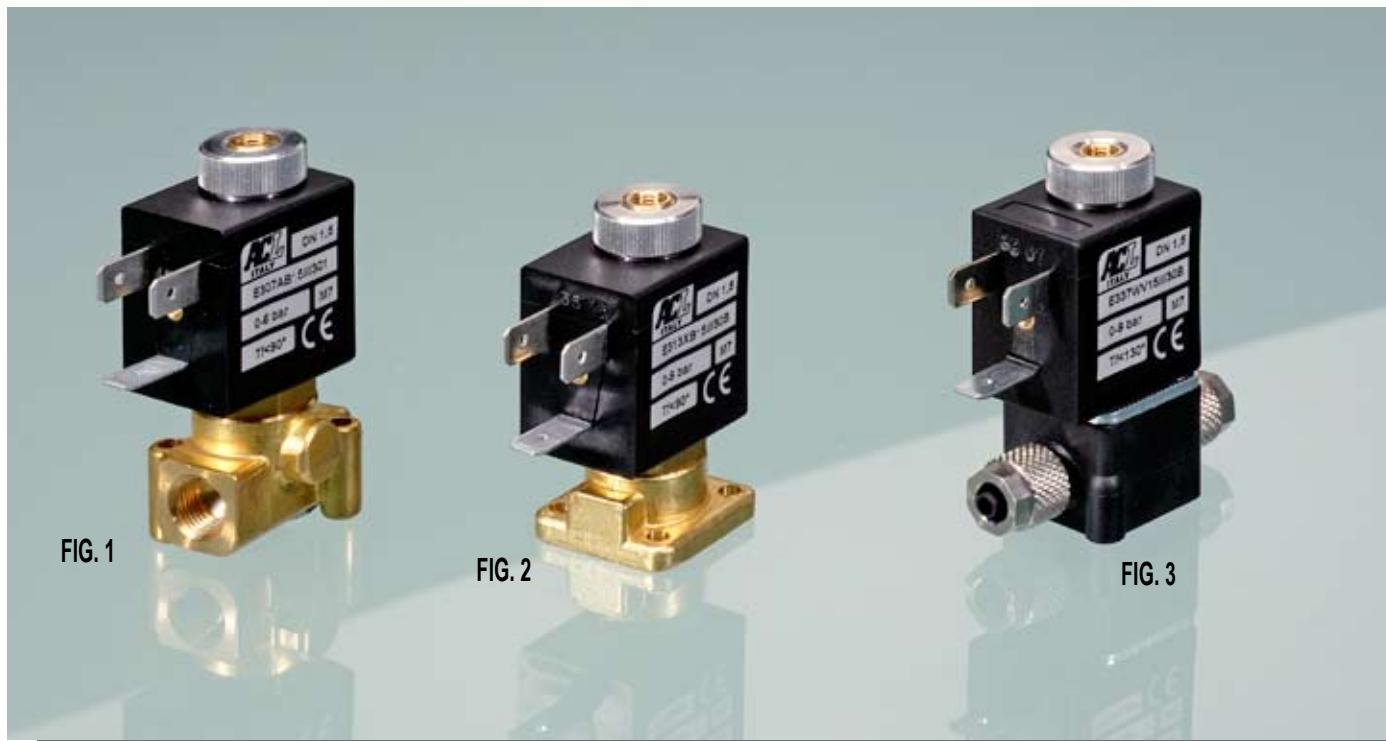
335	K-N-P-W-Y-Z	1,5	1,5	0,06	0	9	9	12	8	6,5	NBR	-10 +90			
											EPDM	<+140	22	3	9
											FPM	-10 +130			1-3-7-9-10



SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFICIO ORIFÍCIO	K _v	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES							
				Δp bar	AC ~ VA				FIG.							
		mm		m ³ /h	MIN	MAX	SPUNTO INRUSH PUNTO PARTIDA	REGIME HOLD SERVICIO REGIME	DC W	TAGLIA SIZE TALLA MODELO	SERIE SERIES SERIE SERIE					
		1→2	2→3							°C						
3/2	Comando diretto normalmente aperta		Direct operated normally open													
Accionamiento directo normalmente abierta		Accionamiento directo normalmente abierta		Accionamento direto normalmente aberta												
307	G1/8"	1,2 1,5	1,2 1,2	0,04 0,06	0	12 9	8 6	12 12	8 8	6,5 6,5	NBR EPDM FPM	-10 +90 <+140 -10 +130	22	3	1	3

313	□25 Flangia-Base Placa base	1,2 1,5	1,2 1,2	0,04 0,06	0	12 9	8 6	12 12	8 8	6,5 6,5	NBR EPDM FPM	-10 +90 <+140 -10 +130	22	3	2	3
-----	-----------------------------------	------------	------------	--------------	---	---------	--------	----------	--------	------------	--------------------	------------------------------	----	---	---	---

337	K-N-P-W-Y-Z	1,5	1,5	0,06	0	9	6	12	8	6,5	NBR EPDM FPM	-10 +90 <+140 -10 +130	22	3	3	3
-----	-------------	-----	-----	------	---	---	---	----	---	-----	--------------------	------------------------------	----	---	---	---



SERIE SERIES SERIE SÉRIE	RACCORDO PORT SIZE ROSCA CONEXÃO	PASSAGGIO ORIFICE ORIFÍCIO	PORTATA NOM. FLOW RATE CAUDAL NOM. FLUXO NOM.	PRESSIONE DIFFERENZIALE DIFFERENTIAL PRESSURE PRESSIÓN DIFERENCIAL PRESSÃO DIFERENCIAL	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER POTENCIA NOMINAL POTÊNCIA NOMINAL	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
				Δp bar	AC ~ VA SPUNTO INRUSH PUNTA PARTIDA	REGIME HOLD SERVICIO REGIME	DC ---	FIG.	
		mm	Nl/1 Pa 6bar Δp=1bar	MIN	MAX		°C	AC ~ 24V 110V 220V 12V 24V	
		1→2 2→3							

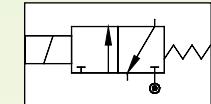
3/2

Comando diretto normalmente chiusa

Direct operated normally closed

Accionamiento directo normalmente cerrada

Acionamento direto normalmente fechada



340	Flangia-Base Placa base	0,8 1,2 1,5	0,9 1,3 1,6	23 29 43	0 0 0	10 10 6	3,6 3,6 2,5	2,5 2,5 2,5	NBR	-10 +90	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	1	9 N.B.
-----	----------------------------	-------------------	-------------------	----------------	-------------	---------------	-------------------	-------------------	-----	---------	--	--	--	--	--	---	--------

345	Flangia-Base Placa base	0,8 1,2 1,5	0,9 1,3 1,6	23 29 43	0 0 0	10 10 6	3,6 3,6 2,5	2,5 2,5 2,5	NBR	-10 +90	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	2	9 N.B.
-----	----------------------------	-------------------	-------------------	----------------	-------------	---------------	-------------------	-------------------	-----	---------	--	--	--	--	--	---	--------

341	Flangia-Base Placa base	1	1,2	26	0	8	3,6	2,5	2,5	NBR	-10 +90	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	1	9 N.B.
-----	----------------------------	---	-----	----	---	---	-----	-----	-----	-----	---------	--	--	--	--	--	---	--------

346	Flangia-Base Placa base	1	1,2	26	0	8	3,6	2,5	2,5	NBR	-10 +90	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	107030 107060 107050 106950 106960	2	9 N.B.
-----	----------------------------	---	-----	----	---	---	-----	-----	-----	-----	---------	--	--	--	--	--	---	--------

Unità con attacco elettrico multipolare per valvole serie 340

Multiple electrical connection unit for valves type 340

Modulo con conexión eléctrica múltiple para válvulas serie 340

Modulo con conexão elétrica múltipla para válvulas solenóides série 340

3

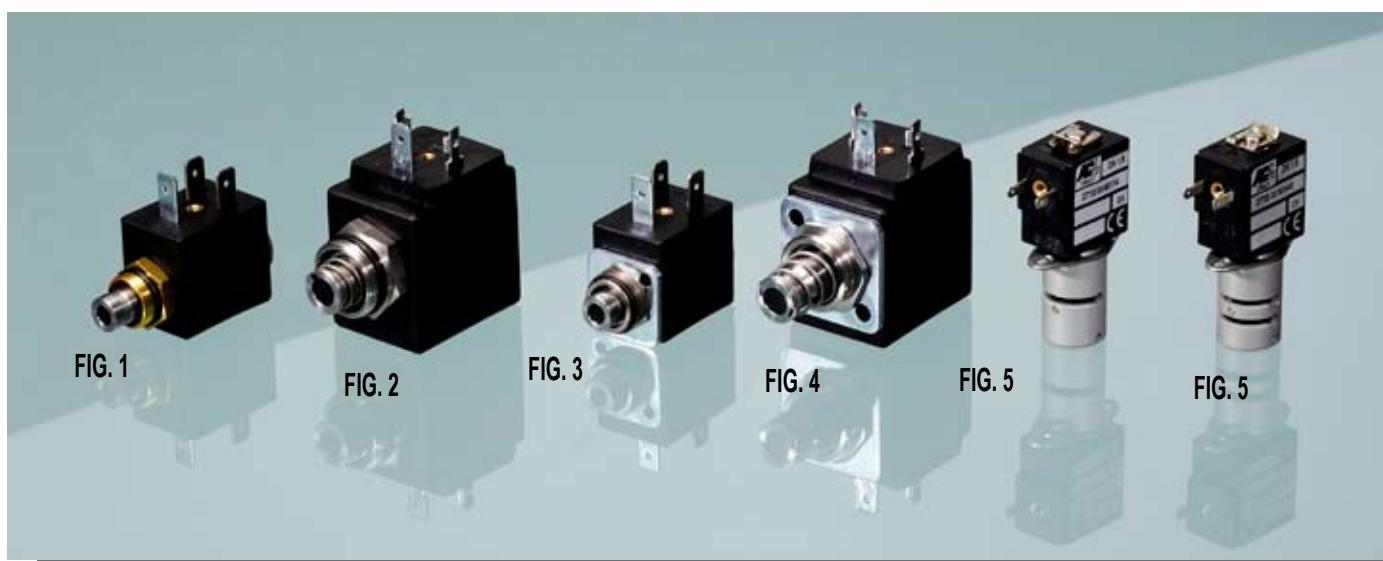


SERIE SERIES SERIE SÉRIE	FILETTATURA THREAD ROSCA CONEXÃO	FUNZIONE FUNCTION FUNCIÓN FUNÇÃO	DATI TECNICI COME TECHNICAL DATA AS DATOS TÉCNICOS COMO DADOS TÉCNICOS COMO	TENUTE SEALS CIERRES VADAÇÃO	CAMPO DI TEMPERATURA TEMPERATURE RANGE TEMPERATURA TRABAJO TEMPERATURA TRABALHO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA		OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
							FIG.	
							TAGLIA SIZE TALLA MODELO	SERIE SERIES SERIE SERIE
							°C	

Piloti		Pilots						
Pilotos		Pilotos						
510		2/2 NC - NF	105	NBR	-10 +90	22	3	
520	M14X1	2/2 NA - NO	205	EPDM	<+140		1	5
530		3/2 NC - NF	305	FPM	-10 +130	30	4	
540		3/2 NA - NO	307					
610		2/2 NC - NF	106	NBR	-10 +90	30	2	
620	M20x1	2/2 NA - NO	206	EPDM	<+140		5	2
630		3/2 NC - NF	306	FPM	-10 +130	36		
570		2/2 NC - NF	105	NBR	-10 +90	22	3	
575	Flangia - Base	2/2 NA - NO	205	EPDM	<+140		4	3
580	Placa base	3/2 NC - NF	305	FPM	-10 +130	30		
585		3/2 NA - NO	307					
670	Flangia - Base	2/2 NC - NF	106	NBR	-10 +90	30	2	
680	Placa base	3/2 NC - NF	306	EPDM	<+140		5	4
				FPM	-10 +130	36		

SERIE SERIES SERIE SÉRIE	VERSIONE VERSION FUNKTION FUNCIÓN FUNÇÃO	BOBINA COIL BOBINA BOBINA	TENSIONE VOLTAGE VOLTAJE TENSÃO	POTENZA POWER POTENCIA POTENCIA		OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES
		TAGLIA SIZE TALLA MODELO	SERIE SERIES SERIE SERIE		DC - V	W

Elettrovalvole a pinza		Pinch solenoid valves	
Válvulas de abrazadera		Válvulas de pinça	
D730/30	2 tubi NC NO NF Ø3x1,5	60048	12
	2 tubes - 2 tubos	60148	24
D710/30	1 tubo NC NF Ø3x1,5	60014	12
	1 tube - 1 tubo	60114	24
D720/30	1 tubo NA NO Ø3x1,5	60014	12
	1 tube - 1 tube	60114	24
			4
			4
			4
			4
			5
			8



BOBINA

COIL

BOBINAS

BOBINAS

TAGLIA SIZE	SERIE SERIE	COLLEGAMENTO ELETTRICO ELECTRICAL CONNECTION	CLASSE DI ISOLAMENTO CLASS OF INSULATION	TEMPERATURA MAX °C TEMPERATURE MAX °C	FIG.	CONNETTORE CONNECTOR
TALLA TALLA	SÉRIE SÉRIE	CONEXIÓN ELÉCTRICA	CLASE DE AISLAMIENTO	TEMPERATURA MAX °C		CONECTADOR CONECTOR
MODELO MODEL	SÉRIE SÉRIE	CONEXÃO ELÉTRICA	CLASSE DA ISOLAÇÃO	TEMPERATURA MAX °C		CONECTOR CONECTOR

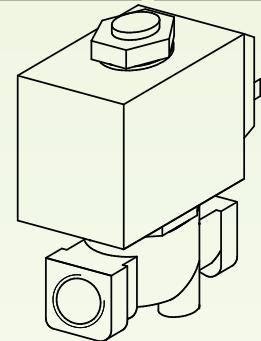
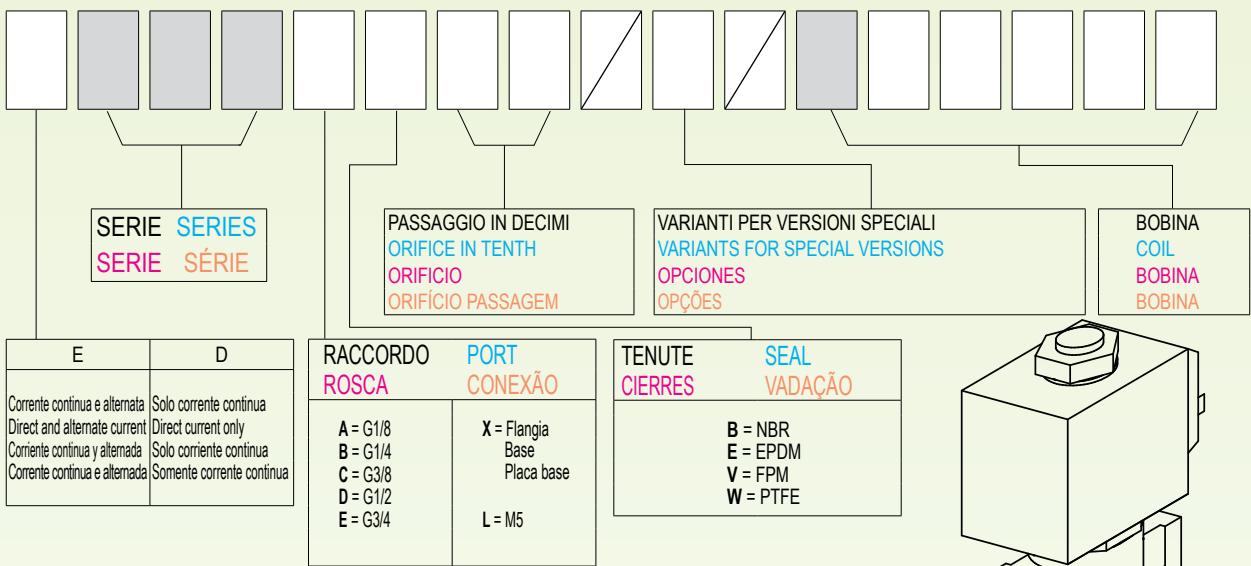
30	2	DIN 43650A 	F H	155 180		 PG11/PG9 COD. 10349001/10349000
22	3	DIN 46244  	F H	155 180		 PG9 COD. 10348000
30	4	DIN 46350A	F H	155 180		 PG11/PG9 COD. 10349060/10349000
36	5	DIN 46350A	H	180		 PG11/PG9 COD. 10349030/10349000
16	6	AMP 2,8x0,5	F	155		 PG7 COD. 10348040

Composizione sigla versioni a comando diretto

Código de las válvulas de accionamiento directo

How to select a direct operated solenoid valve

Composição de códigos das válvulas solenóides ação direta



ESEMPIO EXAMPLE EJEMPLO EXEMPLO E105AB15//301

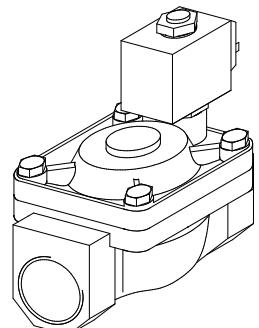
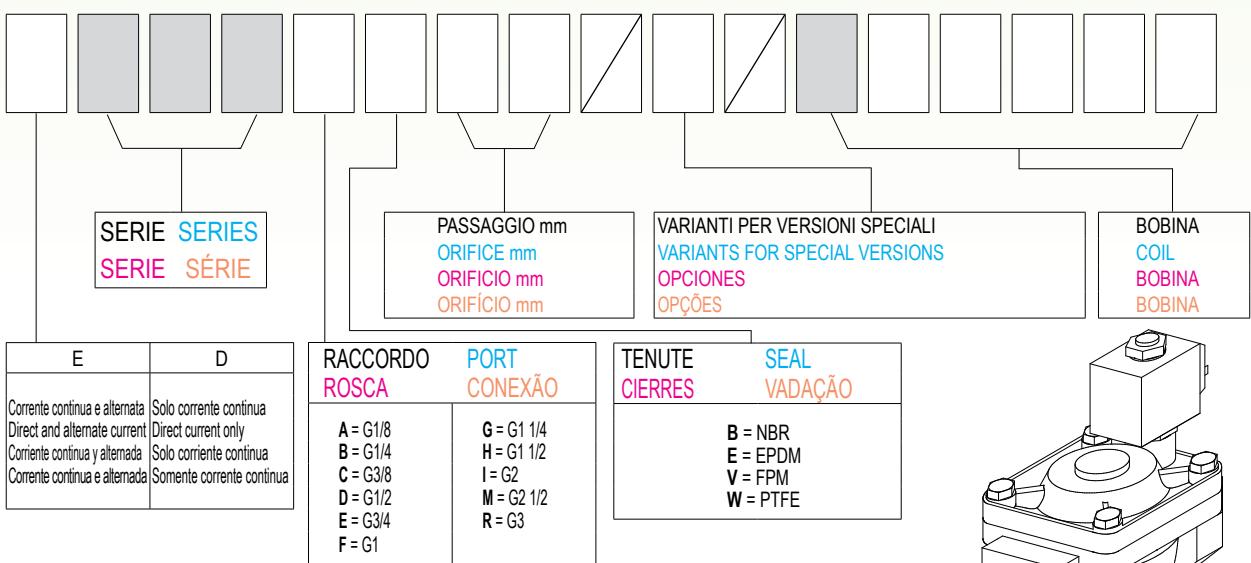
- Elettrovalvola adatta al funzionamento sia in corrente continua che alternata 2/2 normalmente chiusa, raccordo G1/8", tenute in NBR, passaggio 1,5mm, bobina taglia 22mm serie 3, classe d'isolamento F, potenza 6,5 watt, tensione 24V-DC.
- Solenoid valve fit for working in direct and alternate current, 2/2 normally closed, port G1/8", seals in NBR, orifice 1,5mm, coil size 22mm series 3, class of insulation F, nominal power 6,5 watt, voltage 24V-DC.
- Válvulas de solenoide adaptada para el funcionamiento tanto en corriente continua como en alternada, 2/2 normalmente cerrada, rosca G1/8", cierres en NBR, orificio 1,5mm, bobina talla 22mm serie 3, clase de aislamiento F, potencia 6,5 watt, tensión 24V-DC.
- Válvulas solenoides adaptadas para o funcionamento tanto em corrente continua como alternada , 2/2 normalmente fechada, conexão G1/8", vadação NBR, orifício 1,5mm, bobina modelo 22mm série 3, classe isolamento F, potência 6,5 Watt, tensão 24V-DC.

Composizione sigla versioni servoazionate

Código de las válvulas de acción servo pilotadas

How to select a servo assisted solenoid valve

Composição de códigos das válvulas servo pilotadas



ESEMPIO EXAMPLE EJEMPLO EXEMPLO E207IV50//20E

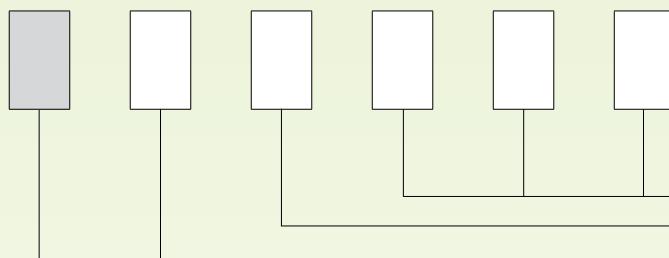
- Elettrovalvola adatta al funzionamento sia in corrente continua che alternata 2/2 normalmente aperta, raccordo G2", tenute in FPM, passaggio 50mm, bobina taglia 30mm serie 2, classe d'isolamento F, potenza 15 VA, tensione 220-230V 50/60Hz.
- Solenoid valve fit for working in direct and alternate current, 2/2 normally open, port G2", seals in FPM, orifice 50mm, coil size 30mm series 2, class of insulation F, nominal power 15 VA, voltage 220-230V 50/60Hz.
- Válvulas de solenoide adaptada para el funcionamiento tanto en corriente continua como en alternada, 2/2 normalmente cerrada, rosca G2", cierres en FPM, orificio 50mm, bobina talla 30mm serie 2, clase de aislamiento F, potencia 15 VA, tensión 220-230V 50-60Hz.
- Válvulas solenoides adaptadas para o funcionamento tanto em corrente continua como alternada , 2/2 normalmente fechada, conexão G2", vadação FPM, orifício 50mm, bobina modelo 30mm série 2, classe isolamento F, potência 15 VA, tensão 220-230V 50-60Hz.

Composizione sigla bobine

Código de las bobinas

How to select a coil

Código das bobinas



VARIANTI PER VERSIONI SPECIALI
VARIANTS FOR SPECIAL VERSIONS
OPCIONES
OPÇÕES

SERIE SERIES SERIE SÉRIES	
	TAGLIA SIZE TALLA MÉDIA
0	30
1	22
2	36
3	16

	MATERIALE MATERIAL MATERIAL MATERIAL	CLASSE D'ISOLAMENTO CLASS OF INSULATION CLASE DE AISLAMIENTO CLASSE DE ISOLAMENTO
0	Nylon 6+18% FV	F
1	PBT +30% FV	F
2	POLYARYLAMIDE	H
3	EPOXY	H
5	NYLON AUTO ESTINGUENTE NYLON SELF-EXTINQUISHING NYLON AUTO EXTINGUIBLE NYLON AUTO EXTINGUIBLE	F

TENSIONE VOLTAGE TENSIÓN TENSÃO			
	AC ~ 50/60Hz	DC	---
A	12V	0	12V
B	24V	1	24V
C	48V	2	48V
D	110V	3	110V
E	220-230V	4	220V
F	240V	5	6V
G	380V	6	205V
		7	9V
		8	3V

ESEMPIO EXAMPLE EJEMPLO EXEMPLO 30B

- Bobina serie 3, taglia 22, nylon 6+18% FV, classe isolamento F, tensione 24V AC 50/60Hz, potenza 8VA.
- Coil series 3, size 22, nylon 6+18% FG, class of insulation F, voltage 24V AC 50/60Hz, power consumption 8VA.
- Bobina serie 3, talla 22, nylon 6+18% fibra de vidrio, clase de aislamiento F, tensión 24V AC 50/60Hz, potencia 8VA.
- Bobina série 3, modelo 22, Nylon 6+18% fibra de vidro, classe de isolamento F, tensão 24V AC 50/60Hz, potência 8 VA.

OPZIONI OPTIONS OPCIONES OPÇÕES

1 - COMANDO MANUALE 1 - MANUAL OVERRIDE 1 - COMANDO MANUAL 1 - OPERADOR MANUAL	5 - VERSIONE BISTABILE 5 - LATCHING VERSION 5 - VERSIÓN BIESTABLE 5 - VERSÃO BI-ESTÁVEL	10 - VERSIONI UNIVERSALI (NA E NC) E VERSIONI NA ALIMENTATE DALLO SCARICO (M5 PER 305, G1/8 PER 306) 10 - UNIVERSAL VERSION (NO AND NC) AND NO VERSION SUPPLIED FROM THE OUTLET (M5 FOR 305, G1/8" FOR 306) 10 - VERSIONES UNIVERSALES (NA Y NF) Y VERSIONES NA ALIMENTADA POR ESCAPE (M5 PARA 305, G1/8" PARA 306) 10 - VERSÃO UNIVERSAL (NA OU NF) OU VERSÃO NA DE ALIMENTAÇÃO PELO ESCAPE (M5 PARA 305, G1/8" PARA 306)
2 - SEDE INOX 2 - STAINLESS STEEL SEAT 2 - CIERRE CUERO EN INOXIDABLE 2 - SEDE INOXIDÁVEL	6 - ANELLO DI SFASAMENTO IN ARGENTO 6 - SILVER SHADE RING 6 - ANILLO CORTACIRCUITOS EN PLATA 6 - ANEL DE SOMBRA EM PRATA	
3 - BOBINA TAGLIA 30 SERIE 4 PER PRESTAZIONI MAGGIORI O BASSI CONSUMI 3 - COIL SIZE 30 SERIES 4 FOR BETTER PERFORMANCES OR LOW CONSUMPTION 3 - BOBINA TALLA 30 SERIE 4 PARA MAYORES PRESTACIONES O BAJO CONSUMO 3 - BOBINA MODELO 30 SÉRIE 4 PARA MAIORES PRESSÕES E BAIXO CONSUMO	7 - TRATTAMENTO SUPERFICIALE DI NICHELATURA CHIMICA 7 - SURFACE TREATMENT OF CHEMICAL NICKEL PLATING 7 - TRATAMIENTO SUPERFICIAL DE NIQUELADO QUÍMICO 7 - TRATAMENTO SUPERFICIAL DE NÍQUEL CROMO	
4 - BOBINA TAGLIA 36 SERIE 5 PER PRESTAZIONI MAGGIORI 4 - COIL SIZE 36 SERIES 5 FOR BETTER PERFORMANCES 4 - BOBINA TALLA 36 SERIE 5 PARA MAYORES PRESTACIONES 4 - BOBINA MODELO 36 SÉRIE 5 PARA MAIORES PRESSÕES	8 - RAPPORTO DI INTERMITTENZA: ED25% 8 - INTERMITTENCY RATIO: ED25% 8 - RELACIÓN DE INTERMITENCIA: ED25% 8 - RELAÇÃO INTERMITENTE: ED25%	
	9 - COLLETTORI O BASI DI ALIMENTAZIONE 9 - SUPPLY SUBBASE OR MANIFOLD 9 - COLECTORES O BASES DE ALIMENTACIÓN 9 - COLETORES O BASES DE ALIMENTAÇÃO	

N.B. LE BOBINE NON SONO FORNIBILI SEPARATAMENTE
THE COILS WILL NOT BE DELIVERED SEPARATELY
LAS BOBINAS NO SE PUEDEN FABRICAR SEPARADAMENTE
AS BOBINAS NÃO SÃO FORNECIDAS SEPARADAMENTE



ACL

ACL S.r.l.

20040 Cavenago di Brianza (MI) Italy Via Giovanni Falcone, 6 Tel. +39 02 9501335 Fax +39 02 95335041 E-mail: infoacl@acl.it <http://www.acl.it>